



Genau das Richtige für Sie

Immer mehr Gäste entscheiden sich für Holiday Inn. Wir versprechen Ihnen einen traumhaften Schlaf, ein reichhaltiges Frühstück und ein lohnenswertes Bonus-Programm. Mit unserem freundlichen Service und einer weltweiten Zusage von Qualität und Standards können Sie sich wie zu Hause fühlen – egal, wo auf der Welt Sie sich gerade befinden.

Just the Place for You

More and more guests decide to stay at the Holiday Inn. We promise you a perfect night's sleep, a rich breakfast buffet and a worthwhile bonus programme. Our friendly service and worldwide assurance of quality and standards help to make you feel at home – no matter where in the world you just happen to be.

www.holidayinn.de +800 80 800 800



Holiday Inn

Holiday Inn Köln – Am Stadtwald – Germany

Dürener Straße 287, 50935 Köln

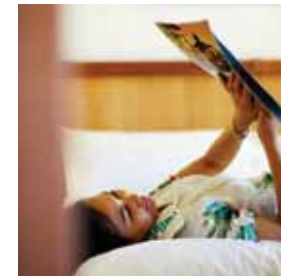
Tel: +49 221 4676-0

Fax: +49 221 43 37 65

info.hi-koeln@qgdhotels.de

www.koeln-hi-hotel.de

Holiday Inn
Köln –
Am Stadtwald
Germany



*Willkommen
Welcome*



Willkommen im Holiday Inn Köln – Am Stadtwald

Das Hotel liegt mitten im Grünen Zentrum von Köln, dem Stadtpark, direkt am Lindenthaler Stadtwaldweiher. Durch die unmittelbare Nähe zur City und die sehr gute Verkehrsanbindung ist dieses Hotel der perfekte Ort für einen erholsamen Aufenthalt.

Was Sie erwartet:

- 6 Etagen mit 148 komfortablen Gästezimmern inklusive 8 Executive-Zimmern
- Klimaanlage, Minibar, Haartrockner
- Wireless LAN, SAT-TV, Pay-TV
- Nichtraucherzimmer, Zimmerservice
- Internet-Terminal, Joggingpfad hinter dem Hotel
- 8 Veranstaltungsräume mit Tageslicht für bis zu 600 Personen, Gesamtfläche 912 m²
- Restaurant „Wintergarten“
- Bistro & Bar „Lobbybar“
- „Seeterrasse“ mit Blick auf den Weiher – April bis Oktober
- 30 Garagen- und 80 Außenparkplätze (gegen Gebühr)

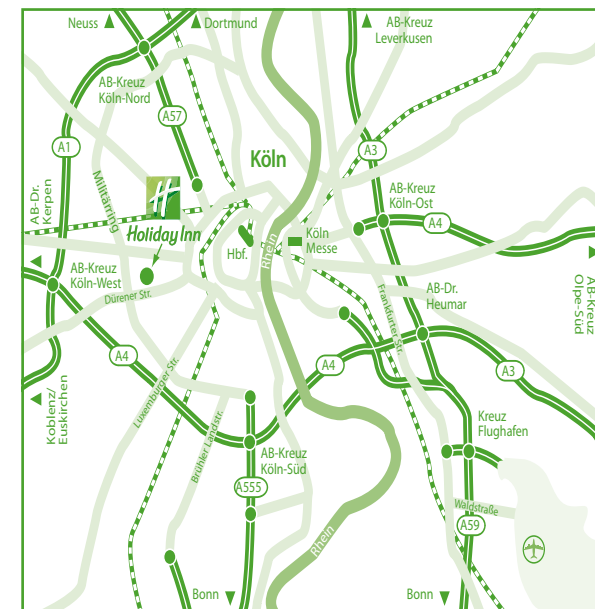


Welcome to the Holiday Inn Köln – Am Stadtwald

The hotel is situated in the “green” center of Cologne, the city forest, overlooking a peaceful lake. With its close proximity to the city and the excellent transport connections, this hotel is the perfect place for a restful stay.

What is Waiting for You:

- 6 floors with 148 comfortable guestrooms, including 8 executive rooms
- Air conditioning, minibar, hair-dryer
- Wireless LAN, SAT-TV, Pay-TV
- Non-smoking rooms, room service
- Internet terminal, jogging path behind the hotel
- 8 conference rooms with daylight for up to 600 people, total space 912 sqm
- Restaurant “Wintergarten“
- Bistro & bar “Lobbybar“
- “Lake Terrace“ with beer garden facing the lake – April till October
- 30 garage parking places and 80 outdoor parking places



Anfahrtsbeschreibung

Anreise mit dem Flugzeug

Mit der Deutschen Bundesbahn (DB) Linie S13 sind Sie in 16 Min. am Kölner Hauptbahnhof.

Anreise mit dem Pkw

Via **A1**: Autobahnkreuz Köln-West Abfahrt Frechen, Richtung Zentrum/Marsdorf.

Anreise mit der Bahn

Köln Hbf. U-Bahnen 16/18 bis „Neumarkt“, Straßenbahn 7 (Frechen) bis „Dürener Str./Gürtel“. Die Haltestelle liegt 300 m vom Hotel entfernt.

How to Find Us

Arrival by plane:

By train S13 it takes 16 minutes to Cologne main station.

Arrival by car:

Via motorway **A1**: Junction Kreuz Köln-West, exit Frechen, direction Köln City Center/Marsdorf.

Arrival by train:

From Cologne main station subway lines 16/18 to “Neumarkt“. Tram No. 7 (Frechen) get off at “Dürener Straße/Gürtel“. The stop is 300 m away from Hotel.